

Smlouva o zpracování osobních údajů
(dále jen „Smlouva“)

uzavřená mezi níže uvedenými smluvními stranami:

Statutární město Třinec

sídlem: Jablunovská 160, 739 61 Třinec
identifikační číslo: 00297313
zastoupeno: RNDr. Věra Palkovská, primátorka města
jako správce na straně jedné (dále jen „Správce“),

a

Čtyři oči, s.r.o.-

obchodní společnost zapsaná v obchodním rejstříku vedeném Krajským soudem v Ostravě, oddíl C, vložka 74440

sídlem: nám. Svobody 527, Lyžbice, 739 61 Třinec
identifikační číslo: 070 80 646
zastoupená: Ing. Jarmila Šagátová, jednatelkou

jako zpracovatel na straně druhé (dále jen „Zpracovatel“);

Správce a Zpracovatel jsou dále také označováni společně jako „smluvní strany“ nebo „strany“, či jednotlivě jako „smluvní strana“ nebo „strana“.

1

VZHLEDEM K TOMU, ŽE

- A. Správce coby klient a současně zadavatel veřejných zakázek na stavební práce, konektivitu, ICT a nábytek realizovaných v rámci projektu „Modernizace a bezbariérovost na ZŠ a MŠ G. Przewczka s pol. jaz.: vyuč., Třinec“ a Zpracovatel coby obchodní společnost poskytující administrátorské služby v rámci zadávacího řízení ve smyslu § 43 zákona č. 134/2016 Sb., o zadávání veřejných zakázek, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „ZZVZ“) spolu uzavřeli smlouvu, na základě které se Zpracovatel zavázal Správci k zastupování Správce při provádění úkonů dle ZZVZ souvisejících se zadávacím řízením, a to za podmínek stanovených takovou smlouvou a vždy na základě podkladů a informací, které Správce za tímto účelem předá Zpracovateli (dále jen „Dohoda“);
- B. Na základě uvedené smluvní spolupráce, resp. Dohody, Zpracovatel zpracovává osobní údaje uchazečů v zadávacím řízení, zaměstnanců uchazečů v zadávacím řízení, případně skutečných majitelů, jestliže uchazečem o veřejnou zakázku je právnická osoba, poskytnutých Správce za účelem naplnění Dohody, tj. k administraci zadávacího řízení ve smyslu ZZVZ;

SE SMLUVNÍ STRANY NÍŽE UVEDENÉHO DNE, MĚSÍCE A ROKU DOHODLY NA NÁSLEDUJÍCÍM ÚPLNÉM ZNĚNÍ SMLOUVY:

I.

Definice

- „Osobní údaje“ Veškeré informace o identifikované nebo identifikovatelné fyzické osobě (dále jen „Dotčená osoba“); identifikovatelnou fyzickou osobou je fyzická osoba, kterou lze přímo či nepřímo identifikovat, zejména odkazem na určitý identifikátor, například jméno, identifikační číslo, lokační údaje, síťový identifikátor nebo na jeden či více zvláštních prvků fyzické, fyziologické, genetické, psychické, ekonomické, kulturní nebo společenské identity této fyzické osoby.
- „Správce“ Osoba, která sama nebo společně s jinými určuje účely a prostředky zpracování osobních údajů.
- „Zpracování“ Jakákoliv operace nebo soubor operací s Osobními údaji nebo soubory Osobních údajů, který je prováděn pomocí či bez pomoci automatizovaných postupů, jako je shromáždění, zaznamenání, uspořádání, strukturování, uložení, přizpůsobení nebo pozměnění, vyhledání, nahlédnutí, použití, zpřístupnění přenosem, šíření nebo jakékoliv jiné zpřístupnění, seřazení či zkombinování, omezení, výmaz nebo zničení.
- „Zpracovatel“ Osoba, která zpracovává osobní údaje pro správce.

II.

Předmět Smlouvy

1. *Správce / Zpracovatel.* Smluvní strany se dohodly, že ve vztahu k Osobním údajům je Statutární město Třinec správcem osobních údajů a společnost Čtyři oči, s.r.o. zpracovatelem osobních údajů pro Správce.
2. *Předmět Smlouvy.* Předmětem této Smlouvy je závazek Zpracovatele zpracovávat pro Správce osobní údaje uvedené v čl. III. této Smlouvy, k nimž získá Zpracovatel přístup na základě podkladů a informací, které mu Správce sdělí či zpřístupní k úkonům podle ZZVZ souvisejících se zadávacím řízením k veřejným zakázkám, realizovaných v rámci projektu „Modernizace a bezbariérovost na ZŠ a MŠ G. Przeczka s pol. jaz. vyuč., Třinec“, a dále závazek Zpracovatele zachovávat mlčenlivost o těchto poskytnutých informacích, a to v rozsahu a za podmínek stanovených touto Smlouvou.
3. *Prohlášení Správce.* Správce prohlašuje, že Osobní údaje jsou Správcem získávány a zpracovávány v souladu s právními předpisy na ochranu osobních údajů, odpovídají účelu a jsou v rozsahu nezbytném pro naplnění stanoveného účelu.
4. *Prohlášení Správce.* Správce dále prohlašuje, že je oprávněn pověřit Zpracovatele ke zpracovávání Osobních údajů ve smluvně stanoveném rozsahu, za smluvně stanoveným účelem a na dobu ve Smlouvě stanovenou.

III.

Zpracování osobních údajů

1. *Předmět zpracování.* Zpracovatel je oprávněn získávat a zpracovávat Osobní údaje jako Zpracovatel Správce v rámci předmětu plnění Dohody a v souvislosti s tímto předmětem, a to v rozsahu a pro účely, které jsou uvedeny níže a ve smyslu Pokynů (jak jsou definovány níže).
2. *Doba zpracování.* Zpracovatel bude zpracovávat Osobní údaje po dobu trvání Dohody, pokud nebude smluvními stranami písemně dohodnuto jinak anebo pokud povinnost dalšího zpracování Osobních údajů Zpracovatelem nevyplývá z platných právních předpisů, přičemž v tom případě bude Zpracovatel zpracovávat Osobní údaje jen v rozsahu a v souladu s platnými právními předpisy.
3. *Povaha a účel zpracování.* Zpracovatel je v rámci plnění Dohody oprávněn získávat a zpracovávat Osobní údaje uchazečů v zadávacím řízení, zaměstnanců uchazečů v zadávacím řízení, případně skutečných majitelů, jestliže uchazečem o veřejnou zakázku je právnická osoba, pro následující účely anebo účely vyplývající z dalších Pokynů (jak jsou definovány níže), přičemž při zpracování může využívat přiměřené

prostředky zpracování splňující příslušné technické a bezpečnostní standardy pro oblast zpracování Osobních údajů:

- a) vedení uchazečů o veřejnou zakázku [název veřejné zakázky] v rámci zadávacího řízení;
 - b) vedení skutečných majitelů, je-li uchazečem o veřejnou zakázku právnická osoba, dle § 122 ZZVZ;
 - c) administrace zadávacího řízení dle ZZVZ.
5. *Typy Osobních údajů.* Zpracovatel může v rámci plnění Dohody zpracovávat všechny typy Osobních údajů, jejichž zpracování je potřebné ve vztahu k výše uvedeným účelům, pro které jsou zpracovávány, a které mohou zahrnovat osobní údaje uchazečů v zadávacím řízení, zaměstnanců uchazečů v zadávacím řízení, případně skutečných majitelů, jestliže uchazečem o veřejnou zakázku je právnická osoba, zejména:
- a) jméno a příjmení,
 - b) datum narození,
 - c) trvalé bydliště,
6. *Kategorie Dotčených osob.* Zpracovatel zpracovává Osobní údaje těchto subjektů údajů (dále jen „Dotčené osoby“):
- a) uchazečů v zadávacím řízení, je-li uchazeče fyzická osoba,
 - b) zaměstnanců uchazečů v zadávacím řízení,
 - c) skutečných majitelů, jestliže uchazečem o veřejnou zakázku je právnická osoba,
 - a) jiných Dotčených osob, u nichž je zpracování Osobních údajů potřebné v souvislosti s plněním předmětu Dohody anebo je jejich zpracování potřebné ve smyslu Pokynů.
6. Ke zpracování Osobních údajů Zpracovatelem dochází výhradně v rámci České republiky. Jakékoliv předání do jiného členského státu Evropské unie nebo třetí země podléhá předchozímu písemně udělenému souhlasu Správce.

IV.

Technická a organizační opatření, bezpečnost zpracování

3

1. Zpracovatel je povinen na vlastní náklady přijmout a dodržovat technická a organizační opatření vztahující se na zpracování Osobních údajů, které zpracovává v rámci využívání služeb dle Dohody anebo jinak v souvislosti s Dohodou tak, aby:
 - a) zabezpečil soulad zpracování Osobních údajů s předpisy o ochraně osobních údajů a ochranu práv Dotčených osob;
 - b) zabezpečil úroveň bezpečnosti Osobních údajů odpovídající rizikům, které jejich zpracování představuje, hlavně rizikům náhodného anebo nezákonného zničení, ztráty, změny anebo neoprávněného poskytnutí anebo přístupu k přenášeným, uloženým anebo jinak zpracovaným Osobním údajům;
 - c) pokud je to možné, pomáhal Správci při plnění jeho povinnosti reagovat na žádosti Dotčených osob týkajících se Osobních údajů.
2. Zpracovatel je povinen zabezpečit, aby se osoby, které mají přístup k Osobním údajům anebo jsou jinak pověřené jejich zpracováním (dále jen „Pověřené osoby“), zpracovávající Osobní údaje, písemně zavázaly chránit důvěrnost Osobních údajů.

V.

Pokyny

1. V rozsahu, v jakém Zpracovatel zpracovává Osobní údaje pro Správce,
 - a) je povinen zpracovávat Osobní údaje jen na základě a v souladu se zdokumentovanými pokyny Správce (a jejich změnami), pokyny vyplývajícími z Dohody a/nebo jinými zdokumentovanými pokyny udělenými Zpracovatelem Správce písemnou formou, včetně elektronické komunikace (dále jen „Pokyny“);
 - b) nesmí zpracovávat Osobní údaje jinak než na základě Pokynů, s výjimkou plnění povinností vyplývajících z platných právních předpisů, o kterých se Zpracovatel zavazuje informovat

Správce před začátkem zpracování Osobních údajů (kromě případů, kdy je poskytnutí takové informace ve smyslu právních předpisů vyloučené ze závažných důvodů veřejného zájmu).

2. Zpracovatel se zavazuje být Správci prostřednictvím vhodných technických a organizačních opatření k dispozici, pokud je to možné, pro splnění povinnosti Správce reagovat na žádosti o výkon práv subjektu údajů stanovených obecně závaznými právními předpisy.
3. Zpracovatel je povinen zpracovat a dokumentovat přijatá a provedená technicko-organizační opatření k zajištění ochrany Osobních údajů v souladu s obecně závaznými právními předpisy.

VI.

Subdodavatelské vztahy

1. V případě, že Zpracovatel hodlá použít subdodavatele při zpracovávání Osobních údajů pro Správce, je Zpracovatel povinen uzavřít se subdodavatelem smlouvu tak, aby zajistil dodržování ustanovení o ochraně údajů platných pro smluvní vztah mezi Správcem a Zpracovatelem.
2. Zpracovatel odpovídá Správci za jakékoliv porušení povinností subdodavatele při zpracování Osobních údajů tak, jako by došlo k porušení ze strany Zpracovatele.

VII.

Zabezpečování souladu, poskytování informací a výkon auditu

Zpracovatel se zavazuje poskytnout Správci informace potřebné k doložení toho, že byly splněny povinnosti stanovené v této Smlouvě, a umožní auditu v nezbytně nutném rozsahu, včetně inspekci, prováděné Správcem nebo jiným auditorem, kterého Správce pověřil, a k těmto auditům přispěje.

VIII.

Výmaz anebo vrácení Osobních údajů a jejich kopií

Po ukončení trvání smluvního vztahu založeného touto smlouvou je Zpracovatel povinen nejpozději do devadesáti (90) dnů po ukončení trvání tohoto smluvního vztahu upustit od zpracovávání Osobních údajů a tyto Osobní údaje v souladu s rozhodnutím Správce vymazat, či vrátit Správci a vymazat veškeré existující kopie, pakliže závazné právní předpisy nestanoví jinak.

IX.

Mlčenlivost

1. Smluvní strany se zavazují nesdělit ani jinak nezpřístupnit třetím osobám, včetně smluvních partnerů smluvních stran, jakékoli informace, které mají charakter Důvěrných informací (jak jsou definovány níže), k nimž smluvní strany získaly či získají přístup v souvislosti s touto Smlouvou nebo Dohodou.
2. Důvěrnými informacemi se pro účely této Smlouvy rozumí zejména obsah této Smlouvy, a dále obchodní, organizační, finanční, majetkové, marketingové a další související údaje týkající se smluvních stran, jejich obchodních partnerů či s nimi personálně či majetkově propojených osob, které nejsou veřejně dostupné, a to bez ohledu na to, zda jejich zveřejnění je způsobilé, subjekt, jehož se informace týkají, poškodit, jakož i Osobní údaje Dotčených osob (dále jen „Důvěrná informace“).
3. Povinnost mlčenlivosti dle této Smlouvy se nevztahuje na zpřístupnění Důvěrných informací:
 - a) zaměstnancům kterékoli ze smluvních stran, a osobám činným ve prospěch některé ze smluvních stran (např. advokátům, auditorům, znalcům nebo jiným osobám, jejichž činnost je nezbytná pro plnění závazků některé smluvní strany podle této Smlouvy apod.), pokud je znalost takové Důvěrné informace nezbytná pro plnění úkolů takové osoby v rámci realizace této Smlouvy nebo dohody za podmínky, že příslušnou smluvní stranou je prokazatelně zajištěno ve vztahu k Důvěrným informacím plnění povinnosti mlčenlivosti výše uvedenými osobami alespoň v rozsahu ustanovení, která obsahuje tento článek této Smlouvy;
 - b) pokud dotčená smluvní strana ke zpřístupnění Důvěrné informace dala předem písemný souhlas; nebo

- c) v případě zákonem uložené informační povinnosti. Příslušná smluvní strana je v takovém případě povinna označit poskytnuté informace jako důvěrné a bez zbytečného odkladu vyrozumět o jejich poskytnutí smluvní stranu.
4. Smluvní strany se zavazují nezneužít ke svému prospěchu či k prospěchu třetí osoby jakoukoli Důvěrnou informaci.

X. Trvání Smlouvy

1. Tato Smlouva je platná a účinná ode dne jejího podpisu oběma smluvními stranami. Tato Smlouva se uzavírá na dobu neurčitou.
2. Smluvní strany prohlašují, že tato Smlouva a Dohoda jsou smlouvami na sobě vzájemně závislými. Tato Smlouva se ruší tehdy, zanikne-li Dohoda.

XI. Závěrečná ustanovení

1. Jakékoliv změny této Smlouvy či její zánik dohodou vyžadují písemný souhlas obou smluvních stran, a budou provedeny formou písemného dodatku k této Smlouvě.
2. Smluvní vztahy, které nejsou touto Smlouvou výslovně upraveny, se řídí příslušnými právními předpisy platnými v České republice.
3. Stane-li se některé ustanovení této Smlouvy neplatné či neúčinné, nedotýká se to ostatních ustanovení této Smlouvy, která zůstávají platná a účinná. Smluvní strany se v tomto případě zavazují dohodou nahradit ustanovení neplatné/neúčinné novým ustanovením platným/účinným, které nejlépe odpovídá původně zamýšlenému účelu ustanovení neplatného/neúčinného. Do této doby platí odpovídající úprava obecně závazných právních předpisů České republiky.
4. Smlouva je vyhotovena ve dvou stejnopisech, z nichž každá ze smluvních stran obdrží po jednom vyhotovení.
5. Smluvní strany prohlašují, že jsou plně způsobilé k právním jednáním a k uzavření této smlouvy. Zároveň smluvní strany prohlašují, že tuto smlouvu přečetly a s jejím obsahem souhlasí, a že byla sepsána podle jejich pravé, vážné a svobodné vůle, což stvrzují níže připojenými podpisy.

V Třinci dne 20. 06. 2019

V Třinci dne 20. 6. 2019

Statutární město Třinec
RNDr. Věra Palkovská, primátorka města

Čtyři oči, s.r.o.
Ing. Jarmila Šagátová, jednatelka

